SERIAL NO. PROJECT: ELARA - FORECOURT PROJECT: ELARA (FORECOURT-FINAL 2012) Pan Arab Research Center Adnoc ادنوك 🔲 / Eppco / Enoc ايكو/إنوك 🔲 ا SR. # DATA ENTRY **EDITING** SHOPPER CODE Number Number Number Name Name 3404 3404 Basi Ethnic Groups Beard Mustache Built Spectacles Height Gender Yes No Yes No Yes No Indian Pakistani Filipino Expat. Arabs Others: M S M  $\square$ X  $\square$  $\boxtimes \sqcap$ П  $\boxtimes$ **X** Umm Al Ras Al Western Ajman Fujairah Al Ain **EMIRATE** Abu Dhabi Dubai Sharjah Khaimah Quwain Region 図 П Time out # of staff Time In SITE ID Month Date Amount (Dhs) # of vehicles 2 0 Tuesday Wednesday Thursday Friday 20:01-Saturday Sunday Monday 13:01-17:01-07:00-10:01-DAY OF TIME OF 10:00 13:00 17:00 20:00 24:00 冈 VISIT VISIT 凶 1. الاقتراب من/ التقدّم نحو المحطة: **APPROACH** المجالات الأساسية النقاط **Critical Areas** Scores YES 🛛 هل كانت اللوحة مرئية من على بعد 500 متر Was signage visible from distance of 500 ومصانة بشكل جيد؟ يمكن حصر ها فقط في meters and well maintained? Can be NO الجولة/المرة الأولى included only in first run N/A YES 🛛 هل كانت الأضواء تعمل وهي بحالة جيدة لدي Were lights working and in good 2. NO 2 الاقتراب من المكان؟ condition at the approach? N/A YES 🔯 هل كانت الأضواء تعمل وبحالة جيدة في Were the lights working and in good 3. 2 ¥ NO 2 منطقة تعبئة الوقود؟ condition at the forecourt area? N/A YES 🖾 Was filling area / forecourt clean and 4. هل كانت منطقة التعبئة/ الفناء نظيفة ومرتبة؟ 4 NO 4 N/A YES 🛛 هل كان الطريق ومنطقة ملء الوقود خالية من Were the driveway and forecourt free of NO 2 الحفر ومصانة بشكل حيد؟ potholes and well maintained? N/A 2. التحية/ الترحيب: 2. **GREETINGS** النقاط المجالات الأساسية **Critical Areas Scores** YES هل كان هناك أي تأخير في اقتراب الموظف Was there any delay in approaching 6. 5 NO 5 من الزيائن عند مضخة الوقود؟ customers at the fuel pump N/A هل اقترب الموظف من المركبة من جهة YES 🛛 Did the staff approach the driver side of 7. 5 5 السائق؟ the vehicle? NO

+

2 + Scores **Critical Areas** المجالات الأساسية النقاط Were you greeted in a friendly manner YES 🔀 هل تم الترحيب بك بطريقة ودية (بأسلوب 8. (pleasant feeling)? NO إذا لا، رجاءً قم بوصف سلوك الموظف: هل كان If no, please describe behavior: Was it arrogant, without any expression, normal يتُصف بالغرور، خالٍ من التعابير، عادي، etc.... YES Did they request customers to guit هل طلب الموظفون من الزبائن التوقف عن 4 .9 NO smoking? N/A 🛛 YES 🔀 10. Did the staff thank you as you were 5 10. هل قام الموظف بشكرك بينما كنت تغادر NO leaving? 5 N/A 3. APPEARANCE AND BEHAVIOR OF STAFF 3. مظهر وسلوك الموظفين: Scores **Critical Areas** المحالات الأساسية النقاط 11. Was the filling staff presentable and well YES 🛛 11. هل كان مظهر موظف تعبئة الوقود لائقا 5 groomed? 5 NO و مر تباً/أنيقاً؟ YES 🛛 12. Was he able to communicate with 12. هل كان الموظف قادرا على التواصل مع 4 NO ¥ customer? N/A 13. Was the attendant wearing visible YES 🛛 نعم 5 13. هل كان الموظف يرتدي بطاقة يظهر عليها 5 nametag? اسمه بوضوح؟ لاع سمليع حراية الأم NO YES 🔯 6 14. Was staff courteous / friendly? 14. هل كان الموظفون ودودين/ لطفاء؟ 6 NO ¥ 4. SERVICE 4 الخدمة: Scores **Critical Areas** المجالات الأساسية النقاط YES | Did he follow the instructions on the 2 15. هل اتبع الموظف التعليمات الموجودة على بطاقة NO ¥ Rahal (Fuel Card)? 2 رحال (بطاقة ملء الوقود) ؟ N/A 🛛 16. Did he confirm and repeat amount and 16. هل أكد الموظف على كمية ونوع الوقود وكررر ذلك على مسامعك؟ YES 🔀 6 type of fuel? 6 NO 17. Did he fuel as per customer's instructions YES 🛛 17. هل قام بملء الخزان حسب تعليمات الزبون -6 6 NO П YES X 18. Did he offer to clean windscreen 18. هل عرض عليك تنظيف زجاج السيارة من تلقاء نفسه (الأمامي والخلفي) ؟ 5 voluntarily? (front & back) 5 NO ¥ YES 🔯 نعم 19. Were you charged the correct amount? 19. هل المبلغ الذي طلب منك دفعه صحيحا؟ NO П YES | 20. هل قام الموظف بإعادة المبلغ المتبقي بشكل

> X 2

П

6

+

NO

N/A

6

+

20. Were you given correct change?

	3		+			
Scores	Critical Areas				<del></del>	النقا
21.	Did he provide information about any	YES		نعم	<ol> <li>هل قدم لك الموظف أية معلومات حول العروض الترويجية في المحطة? (فقط في حال كان هناك</li> </ol>	
	promotions at Service Station? (only in case of active promotion) require	NO		Ä	أي عرض قانم/فعال) ذا كانت الإجابة "نعم" يرجى التوضيح	,
	comment when marked 'Yes'	N/A	図	لا ينطبق		

## 5. REST ROOMS

## 5. غرف الراحة (تواليت/ الحمّام):

Sc	ores	Critical Areas		 	ط المجالات الأساسية	النقا
		Were they adequately stocked with all necessary supplies such as <b>soap</b> ?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	22a. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل <u>الصا<b>بون</b></u> ؟	
3	22b.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as toilet tissue?	YES NO N/A	 نعم لا لا ينطبق	22b. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل <b>وورق التواليت</b>	3
	22c.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as <u>paper towels</u> ? (paper towels are not required where fully operational hand dryers exist)	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	.22cهـ كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل <u>المناشف الورقية</u> ؟ (المناشف الورقية غير مطلوبة عند توقر مجففات اليد الآلية)	
	23a.	Were sinks clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	23a. هَلَّ كَانَتَ المغاسل نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	1
	23b.	. Were mirrors clean? require comment when marked 'No'	YES	نعم لا	23b. هل كانت المرايا نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	)
3	23c.	Were hand dryers clean? require comment when marked 'No'	NO	لاينطبق نعم لا	23c. هل كانت مجففات الأيدي نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	3
	23d	. Were dispensers clean? require comment when marked 'No'	N/A YES NO	لاينطبق نعم لا	23c. هل كانت ماكينات الصابون نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	1
	23e	. Were toilets and urinals clean?	YES NO N/A	لا ينطبق نعم لا لا ينطبق	23e. هل كانت أمكنة التبوّل نظيفة؟	9
2	24a	. Were doors clean?require comment when marked 'No'	YES NO N/A		242. هل كانت الأبواب نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	2
	24b	. Were walls clean?	YES NO N/A		24 هل كانت الحيطان نظيفة؟	0
	24c	:. Were ceiling clean?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	.24 هل كان السقف نظيف؟	C
	24d	I. Were vents clean?	YES NO N/A	نعم   لا   لاينطبق	241. هل كانت المنافذ نظيفة؟	d

		4				+					
S	cores		Critical Areas						المجالات الأساسية		نقاط
	246	e. Were floors clear require comment		o'	YES NO	s 🗵	نعم لا	غبيح	ضيات نظيفة؟ أبة "لا" يرجى التود	24. هل كانت الأر إذا كانت الإجار	е
	24f.	. Were baseboards	s clean?		N/A YES NO N/A		لا ينطبق   نعم   لا لا ينطبق		ر الحانط/ لوح القاعد	22. هل كانت ازرار	- lf
	24g	ı. Were grout clean	?						النظيف؟	,24 هل كان البلاط	g
	25a	. Were trash contai	iners clean?		YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق		يات القمامة نظيفة؟	,25. هل كانت حاو	а
	25b.	. Were trash contai	ners not overflow	ing?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	ضية؟	ريات القمامة غير فائد	25۱. هل كانت حاو	2
	26.	Was the restroom (without any offens	smelling clean & sive odor)?	fresh	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	ئىة (بدون أ <i>ي</i>	ة الحمام نظيفة ومنعا ي الحمام)؟	26. هل كانت رائد رائحة كريهة في	5 2
		Were all the faciliti good working cond require comment v	dition?		NO		نعم		م التجهيزات في الحم لا" يرجى التوضيح	جبّد؟	
	28.	Was the Mosque prequire comment v	oremises clean? when marked 'No'		YES NO N/A		لا ينطبق نعم لا لا ينطبق		أو قاعة المسجد نظيف جابة "لا" يرجى التو		2
0	mme	ents:								ليق/ الملاحظات:	التعا
_											
		FOR OFFIC	CE USE ONLY					فقط	لاستخدام المكتب		
الحد الأعلى للنقاط النقاط المسجلة المحال ACTUAL SCORE MAXIMUM				lluation:						التقيب	
				Approa					·	الاقتراب من/ التقد	1
_		·		Greetir	eetings and Initial Checks				ات الأولية	الترحيب والتشييك	2
				Appear	pearance and Behavior of Staff				وظفين	مظهر وسلوك الم	3
Ser			Service						الفدية	A	

4

TOTAL

Cleanliness - Restroom and Mosque

المجموع

النظافة - الحمامات والمسجد

Γ	SE	RIAL	NO.	E. S. Marianović
	6	2	7	0

Receipt	۸	ً رصيب						
No. 6627148 Da	ate: 27/03	التاريخ: ﴿	T					
حة:	:Time رقم اللو	الوقت:	تاراها Emarat					
Station: 6665	Mileage الحطة: (Optional)	9;	<b>كيلومتر:</b> (احتياري)					
المنتج Product		درهم AED	Fils					
☐ Super	ممتاز		1 110					
□ Special	خصوصي							
☐ Diesel	ديزل	50/-						
☐ Kerosene	کیروسی <i>ن</i>	/						
☐ Lubricants	زيوت							
☐ Other	أخرى							
	الإجمالي Total	50/_						
Total amount in words اَجِمَالَي الْمِلْغُ بِالْحُرُوفُ AED								
درهم: Thank you for visiting Emarat. Please drive safely. شكراً لزيارتكم ُ امارات								
Staff Name:	Hoy	ياًدة بحذر. ظف:ظ	يرجى الق					
Reg. No. Staff Signature:								
* Receipt is not valid without station stamp on the reverse side.  * Receipt is not valid without completing full details as indicated above.								

•

•		
•		
		l
		I